

|   |                                  |                                   |  |
|---|----------------------------------|-----------------------------------|--|
| Genre du véhicule<br><b>Voiture de tourisme</b> | Marque<br><b>C H R Y S L E R</b> | Type<br><b>Valiant Mod. V.29G</b> | Fiche d'homologation n°<br><b>CH 0160 11</b> |
|---|----------------------------------|-----------------------------------|--|

**MOYENS D'IDENTIFICATION** "Valiant" de chaque côté sur ailes avant + à l'avant au véhicule  
 \*) "V.29G.." devant le n° de châssis + sur plaquette AMAG, à gauche à l'intérieur de l'aile

Numéro du châssis frappé \_\_\_\_\_ à gauche derrière pare-brise + sur plaquette AMAG  
 Signe d'identification du moteur frappé **"..318"** à gauche, à l'avant s.bloc cyl., derr.pompe hydr.direction  
 Constructeur **CHRYSLER Co. Ltd. (USA)** Importateur **AMAG, Schinznach-Bad**

**CHASSIS** Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4 Entraînement **S.roues arr.**  
 Direction à gauche Assistance hydraulique  
 Frein de service hydr.2-circ.AV=disques/AR=exp.int.,av.ass.par  
 Frein auxiliaire méc., à exp. int. câble [dépression+régulateur  
 Frein stationn<sup>t</sup>. levier à main s.r.AR [de puiss. s.roues AR  
 Transmission Automate ou Synchronesh Nombre vit. 3  
 Blocage differ. autom. Crochet rem. \_\_\_\_\_ Vitesse max. 170 km/h

**MOTEUR** Genre V Temps 4  
 Marque **CHRYSLER** Carbur. B  
 Type ..318(.,=usine montage)  
 Position avant Nombre cyl. 8  
 Alésage 99,31 Course 84,07  
 Cylindr. 5209 cm<sup>3</sup> CV-impôt 26,53  
 CV-puiss. 233 (SAE) à 4400 t/m  
 Refroidissement eau  
 Bruit 77 dB (A) à 3300(3/4) t/m  
 Amortissement brut 1 pot  
460x230x120 +)

**CARROSSERIE** Forme limousine Nombre portes 2  
 Toit ouvert \_\_\_\_\_  
 Nombre de places : Total 5 ; AV 2 ; milieu \_\_\_\_\_ ; AR 3 ; Places debout \_\_\_\_\_

**DIMENSIONS**

|                |                 |                 |          |
|----------------|-----------------|-----------------|----------|
|                | Voie            | AV              | AR       |
| Diam. braquage | G               | 11,8            | DR 11,95 |
| Empattement    | 2740            | /               | /        |
|                | Dimensions ext. | Dimensions int. |          |
| Longueur       | 4860            |                 |          |
| Largeur        | 1830            |                 |          |
| Hauteur        | 1380            |                 |          |
| Porte à faux   | AV 840          |                 |          |
|                | AR 1280         |                 |          |
|                | lat. _____      |                 |          |

**POIDS**

|                        | Avant                     | Milieu | Arrière   | TOTAL  |
|------------------------|---------------------------|--------|-----------|--------|
| A vide                 | 800                       | _____  | 650       | 1450   |
| Charge utile           | 125                       | _____  | 225       | 350    |
| Poids total            | 925                       | _____  | 875       | 1800   |
| Garantie fabr.         | 984                       | _____  | 1041      | 2025   |
| Dimens. pneus          | D78-14 4PR ou 7.35H14 4PR |        |           |        |
| Charge p. essieu       | 1200(2,25)                | 210    | 1230(2,4) | 200    |
| Poids maxi remorquable | _____ kg                  |        |           | [ km/h |

## EQUIPEMENT

Équipement électrique 12 V

Feux de route 2/SEALED BEAM GE2 Avertisseur optique oui  
 Feux de croisement 2/ do. GE2 Feux de position 2/comb.av.  
 Feux de gabarit 2/lat.arrière §) Feux de brouillard clign.  
 Avertisseur 1/électrique (2-tons) Niv. sonore 93 dB/A)  
 Essuie-glace 2/électriques(2- vit.) Lave-glace oui  
 Feux arrières 4/combinés Catadioptrés 4/sép.+lat.AV+AR  
 Feux stop 4/combinés Feux de recul 4/séparés  
 Eclair. plaque contr. 1/centre pare-ch. Plaque forme haute XXXXXX  
 Rétroviseur 1/intér. + 1/extér. Indic. vitesse km/h  
 Indic. direction clign. 8/avec lampe-témoin  
 AV blanc latér. orange AR rouge  
 Avert. clign. oui Lampes de travail \_\_\_\_\_  
 Feux complémentaires : \_\_\_\_\_

## INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Voiture de tourisme  
 Marque & type CHRYSLER Valiant  
Mod. V.29G  
 Homologation n° CH 0160 11  
limousine  
 Couleur \_\_\_\_\_ (selon véhicule)  
 Places ass. : Total 5 (2 avant)  
 Poids à vide 1450 Carburant B  
CV 26,53  
 Charge utile - Cylindrée 5209 cm<sup>3</sup>  
 Poids total 2025 Poids de l'ensemble \_\_\_\_\_

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: N° de châssis du vhc. expertisé = VL29GOB111636

- \*) La combinaison de lettres et de chiffres devant le n° de châssis "VL29GOB" désigne:  
 V=Valiant / L=Classe de prix / 29=forme de la carrosserie / G=moteur 318 cu.in /  
 O=année du modèle 1970 / B=usine de montage
- + ) Le tuyau d'échappement doit se terminer à moins de 10 cm du profil extérieur du vhc
- §) Les feux de gabarit latéraux à l'avant sont connectés par l'importateur avec les clignoteurs.

Lieu et date de l'expertise  
Schinznach-Bad, 23.10.69  
Berne, 3.11.69

La commission d'expertise

|  |                           |                               |  |
|--|---------------------------|-------------------------------|--|
| Genre du véhicule<br>Voiture de tourisme | Marque<br>C H R Y S L E R | V a l i a n t<br>Mod. V. 29 G | Fiche d'homologation n°<br>CH <u>0160 11</u> |
|--|---------------------------|-------------------------------|--|

C A R T E   C O M P L E M E N T A I R E      I

Complément du 8.1.70 (Ck) :

Ecartement de la voie : nous sommes en possession d'une attestation du constructeur du véhicule, confirmant que la voie peut être écartée jusqu'à max. + 28 mm, par utilisation de jantes spéciales. (Jantes de 13" ou 14" avec épaulement de 4 1/2" et 5 1/2" avec pneumatiques correspondants).